



**Georg Fischer Stiftung
«Clean Water»**

Berichte aus
den Projekten
2002 – 2005

EDITORIAL

MEHR LEBENSQUALITÄT FÜR ALLE



Kurt E. Stirnemann anlässlich eines Besuches des Projektes in Riom Parsonz (Schweiz) im Jahr 2003.

Georg Fischer hat sich seit der Gründung des Unternehmens im Jahr 1802 immer wieder für soziale Einrichtungen und humanitäre Projekte engagiert. Als wir im Jahr 2002 das 200-jährige Bestehen feiern konnten, war es deshalb folgerichtig, eine namhafte Summe für wohltätige Zwecke zur Verfügung zu stellen. Der Verwaltungsrat beschloss, die Georg Fischer Jubiläums-

stiftung – unter Verzicht auf eine Jubiläumsdividende von einem Franken pro Aktie – mit einem Startkapital von 3,5 Mio. Franken zu alimentieren. Die Generalversammlung 2002 unterstützte dieses Vorhaben einstimmig.

Diese gemeinnützige Aktion des Konzerns fand sowohl intern wie extern sehr grosse Zustimmung und eine vielfältige positive Resonanz. Der sichtbarste Beweis dafür sind die über 300 000 Franken, die zusätzlich für «Clean Water»-Projekte gespendet worden sind.

Damit finanzierte Georg Fischer seit 2002 rund 50 «Clean Water»-Projekte in aller Welt und verhalf über 100 000 Menschen zu einer nachhaltigeren Versorgung mit Trinkwasser. «Clean Water» ist Ausdruck der gelebten Verantwortung des Unternehmens für die Gemeinschaft. Denn «Lebensqualität von Georg Fischer» bedeutet, dass Menschen in aller Welt von Georg Fischer einen wichtigen Beitrag für ihre heutigen und künftigen Bedürfnisse erwarten dürfen.

Mit dieser Broschüre legen wir Rechenschaft über den Einsatz all dieser Mittel ab und zeigen auf, in welcher vielfältigen Art und Weise Menschen in aller Welt einen Beitrag an die Steigerung ihrer Lebensqualität erhielten. Überzeugt vom Nutzen und dem Wert dieser Aktionen hat Georg Fischer bereits entschieden, mit einem erheblichen Beitrag weiterhin jährlich «Clean Water»-Projekte zu finanzieren und so Menschen in aller Welt den Zugang zu Trinkwasser zu erleichtern und zu ermöglichen.

Wir danken Ihnen für Ihre Unterstützung und Ihr Interesse und laden Sie herzlich ein, «Clean Water» weiterhin zu begleiten und zu unterstützen.

Kurt E. Stirnemann
Präsident der Konzernleitung und
Präsident des Stiftungsrates

3,8 MILLIONEN FRANKEN EINGESETZT

Bis Ende 2005 hat Georg Fischer 3,5 Mio. Franken in die Stiftung «Clean Water» einbezahlt. Zusätzlich gingen Spenden über 300 000 Franken ein. Mit dieser Gesamtsumme von 3,8 Mio. Franken hat GF bislang 48 Projekte finanziert. Eine Übersicht über alle unterstützten Projekte finden Sie auf den Seiten 14 – 16.

Die Stiftung unterliegt der Aufsicht des Kantons Schaffhausens. Spenden auf unser Stiftungskonto sind in der Schweiz steuerlich abzugsfähig.

Georg Fischer Stiftung «Clean Water»
Schaffhauser Kantonalbank
8201 Schaffhausen

Konto 710.700-7 101, Clearing Nummer 782, Postkonto 82-50-5

INTERVIEW

MIT 40 FRANKEN RETTEN SIE EIN LEBEN

Interview mit Ernst Willi, Mitglied der Konzernleitung und Mitglied des Stiftungsrates

Weshalb engagiert sich Georg Fischer für sauberes Trinkwasser?

Es sind zwei Gründe. Wasser ist schon lange ein Kernbereich von Georg Fischer: Bereits im Jahr 1864 begann GF mit der Produktion von Tempergussfittings. Heute gehören wir zu den führenden Herstellern von Rohrleitungssystemen, unter anderem für die Versorgung mit Trinkwasser. Der Wassermarkt wächst stark und ist deshalb für das Unternehmen von grosser strategischer Bedeutung.

Also ist das Motiv hinter «Clean Water» ein geschäftliches?

Nein, nein! Ich stelle hier zunächst nur die Verbindung zu GF her. Unser Anspruch «Adding Quality to People's Lives» beschränkt sich jedoch nicht auf unsere geschäftlichen Aktivitäten. Sauberes Wasser ist die Grundlage von Lebensqualität und die Voraussetzung für das wirtschaftliche und soziale Wohlergehen einer Gemeinschaft. Die Stiftung «Clean Water» ist ein Engagement von Georg Fischer für das Gemeinwohl.

Wir müssen uns bewusst sein, dass Wasserknappheit die Zukunft unserer Welt gefährdet. Jeder Mangel an einer lebenswichtigen Ressource wirkt destabilisierend. Wenn der Kampf ums Öl vorbei ist, folgt die Schlacht ums Wasser.

Eine sehr pointierte Vision, nicht wahr?

Vielleicht, aber die Wirklichkeit ist bereits heute so, dass sie uns nicht gefallen kann: Der Grundbedarf eines Menschen liegt bei 20 Litern Wasser pro Tag. 1,1 Milliarden Menschen müssen mit weniger auskommen. Zum Vergleich: In der Schweiz liegt der Wasserverbrauch bei 400 Litern pro Tag. Jeden Tag sterben heute 6000 Menschen, weil sie über kein sauberes Trinkwasser verfügen. 90% von ihnen sind Kinder unter fünf Jahren.

Und wie wird das weitergehen?

Im Jahr 2050, also wenn unsere Erstklässler von heute 50-jährig sind, werden es im «günstigen» Fall zwei Milliarden Menschen in 48 Ländern sein, die über zu wenig Trinkwasser verfügen werden.

Und im ungünstigen Fall?

Laut einem UN-Bericht sollen es dann sieben Milliarden Menschen in 60 Ländern sein. Unvorstellbar.



Jeden Tag sterben 6000 Menschen, weil sie über kein sauberes Wasser verfügen.

Und dagegen will und kann Georg Fischer etwas tun?

Das Problem liegt auf verschiedenen Ebenen. Zunächst in der aus heutiger Sicht beschränkten Menge nutzbaren Wassers. Dies zu lösen ist eine technische, ökonomische und ökologische Herausforderung. Zweitens geht es darum, das heute nutzbare Wasser effizient zu verwenden und sicher zu den Menschen zu bringen. Für diese Bedürfnisse bietet GF Piping Systems Lösungen an.

Auf einer dritten Ebene, und hier ist die Stiftung «Clean Water» mit ihren Projekten tätig, müssen wir heute rasch, mit einfachen Mitteln und nachhaltig den Ärmsten dieser Welt Zugang zu diesen 20 Litern pro Tag verschaffen. Und das haben wir in den letzten vier Jahren mit «Clean Water» ►

GUATEMALA
 PROJEKT: Erneuerung des Trinkwassersystems für 110 Familien in Santa Catarina
 STATUS: abgeschlossen (2003)

EL SALVADOR
 PROJEKT: Bau von 30 Wasserauffangbecken und Bewässerungssystemen
 STATUS: in Ausführung

NICARAGUA
 PROJEKT: Bau von Regenwasserbecken in San Jacinto
 STATUS: abgeschlossen (2005)

KOLUMBIEN
 PROJEKT: Anschluss einer Mittelschule an die kommunale Wasserversorgung
 STATUS: abgeschlossen (2004)

ECUADOR
 PROJEKT: Bau der Trinkwasserleitung zu fünf Indianergemeinden
 STATUS: abgeschlossen (2002)

PERU
 PROJEKT: Bau der Wasserleitung von Bergsee zum Dorf Uco
 STATUS: abgeschlossen (2005)

BRASILIEN
 PROJEKT: Sanitärinstallation für Siedlung in Capanema
 STATUS: abgeschlossen (2004)

PROJEKT: Bau einer Wasserversorgung für die Xacriabá Indianer
 STATUS: in Ausführung

DEUTSCHLAND
 PROJEKT: Wiederaufbau der Sanitäranlagen in Kindergarten nach Elbe-Hochwasser
 STATUS: abgeschlossen (2003)

SCHWEIZ
 PROJEKT: Sanierung der Trinkwasserversorgung in Bauernhaus im Kanton Glarus
 STATUS: abgeschlossen (2002)

PROJEKT: Beitrag an Wasserversorgung von Riom Parsonz (Schweiz)
 STATUS: abgeschlossen (2004)

GUINEA BISSAU
 PROJEKT: Neubau und Renovation von Brunnen in Cacheu und Oio
 STATUS: in Ausführung

SIERRA LEONE
 PROJEKT: Anlagen für Rehabilitationszentrum von Polio- und Kriegsversehrten
 STATUS: abgeschlossen (2003)

TANSANIA
 PROJEKT: Bau einer Wasserleitung für Dorf und Spital von Digodigo
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Erfassung und Verteilung von Quellwasser am Fuss des Kilimanjaro
 STATUS: abgeschlossen (2004/2006)

UKRAINE
 PROJEKT: Sanierung der Wasserinstallation in Kreisspital in Kobeljaki
 STATUS: abgeschlossen (2003)

RUMÄNIEN
 PROJEKT: Ausbau der Wasserversorgung in Mal
 STATUS: abgeschlossen (2004)

BULGARIEN
 PROJEKT: Sanierung der Trinkwasserversorgung im Spital von Dobrich
 STATUS: abgeschlossen (2003)

KAMERUN
 PROJEKT: Ausbau und Verbesserung der Brunnenstuben in zwei Dörfern
 STATUS: abgeschlossen (2002)

PROJEKT: Bau einer Wasserversorgungsanlage im Lepraspital von Ayos
 STATUS: abgeschlossen (2005)

KONGO
 PROJEKT: Bau von 20 Quellauffassungen und Brunnenstuben in Kamutanga
 STATUS: in Ausführung

KONGO
 PROJEKT: Bau einer Wasserleitung und -versorgung nach Vulkanausbruch
 STATUS: abgeschlossen (2004)

TÜRKEI
 PROJEKT: Bau kleiner Wasserservoirs in der Provinz Kastamonu
 STATUS: abgeschlossen (2004)

MOLDAWIEN
 PROJEKT: Installation der Wasserversorgung für die Schule von Cabaesti
 STATUS: abgeschlossen (2002)

ÄTHIOPIEN
 PROJEKT: Bau eines Wasserteichs in Dire für 100 Familien
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Bau von drei Brunnen in der Region von Tadell-Harole
 STATUS: abgeschlossen (2003)

SOMALIA
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung für Spital in Abudwaak
 STATUS: in Ausführung

MOSAMBIK
 PROJEKT: Instandsetzung des Wasserverteilsystems in der Provinz Cabo Delgado
 STATUS: abgeschlossen (2002)

PROJEKT: Wiederaufbau der Trinkwasserversorgung in Balama
 STATUS: in Ausführung

MADAGASKAR
 PROJEKT: Besserer Zugang und effektivere Nutzung des Wassers in Andringitra
 STATUS: in Ausführung

ARMENIEN
 PROJEKT: Wasserleitung zu Tagesklinik für behinderte Kinder in Eriwan
 STATUS: abgeschlossen (2003)

AFGHANISTAN
 PROJEKT: Bau 50 handbetriebener Tiefbrunnen im Gebiet von Hazarajat
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Bau von Tiefbrunnen rund um Kalkutta (West-Bengalen)
 STATUS: abgeschlossen (2003 und 2005)

PROJEKT: Wiederaufbau der Wasserversorgung nach Erdbeben in Gujarat
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Anlagen zur Regenwasserfassung auf 40 Schulhäusern in Sikkim
 STATUS: abgeschlossen (2004)

PROJEKT: Bau eines Tiefbrunnens in Godawas
 STATUS: in Ausführung

PROJEKT: Wasserversorgung für Kinderspital in Manali
 STATUS: in Ausführung

SRI LANKA
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung und von Sanitäranlagen in Attanakadawala
 STATUS: abgeschlossen (2003)

MALEDIVEN
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung auf Thaa.Vilufushi nach Tsunami
 STATUS: in Vorbereitung

AFGHANISTAN
 PROJEKT: Bau 50 handbetriebener Tiefbrunnen im Gebiet von Hazarajat
 STATUS: abgeschlossen (2003)

INDIEN
 PROJEKT: Anlagen zur Regenwasserfassung auf 40 Schulhäusern in Rajasthan
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Bau von Tiefbrunnen rund um Kalkutta (West-Bengalen)
 STATUS: abgeschlossen (2003 und 2005)

PROJEKT: Wiederaufbau der Wasserversorgung nach Erdbeben in Gujarat
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Anlagen zur Regenwasserfassung auf 40 Schulhäusern in Sikkim
 STATUS: abgeschlossen (2004)

PROJEKT: Bau eines Tiefbrunnens in Godawas
 STATUS: in Ausführung

PROJEKT: Wasserversorgung für Kinderspital in Manali
 STATUS: in Ausführung

SRI LANKA
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung und von Sanitäranlagen in Attanakadawala
 STATUS: abgeschlossen (2003)

MALEDIVEN
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung auf Thaa.Vilufushi nach Tsunami
 STATUS: in Vorbereitung

BANGLADESCH
 PROJEKT: Wasserversorgungs- und Reinigungssystem in Rajbari und Faridpur
 STATUS: abgeschlossen (2003)

BHUTAN
 PROJEKT: Beitrag an Sanierung des Klosters Dechenphodrang Lobdra in Thimpu
 STATUS: abgeschlossen (2004)

KAMBODSCHA
 PROJEKT: Finanzierung der Wasserversorgung im Kinderspital von Siem Reap
 STATUS: abgeschlossen (2002)

INDONESIEN
 PROJEKT: Trinkwasseraufbereitung mit der Methode SODIS auf Lombok
 STATUS: abgeschlossen (2004)

PROJEKT: Wiederherstellung der Wasserleitung in drei Dörfern in Aceh nach Tsunami
 STATUS: abgeschlossen (2005)

PROJEKT: Wasserversorgung für Kinderspital in Manali
 STATUS: in Ausführung

SRI LANKA
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung und von Sanitäranlagen in Attanakadawala
 STATUS: abgeschlossen (2003)

MALEDIVEN
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung auf Thaa.Vilufushi nach Tsunami
 STATUS: in Vorbereitung

CHINA
 PROJEKT: Erneuerung der Wasserversorgung im Tuopuluoke Township
 STATUS: abgeschlossen (2003)

PROJEKT: Bau von Wasserleitungen in Caojiazhen Township
 STATUS: abgeschlossen (2004)

KAMBODSCHA
 PROJEKT: Finanzierung der Wasserversorgung im Kinderspital von Siem Reap
 STATUS: abgeschlossen (2002)

INDONESIEN
 PROJEKT: Trinkwasseraufbereitung mit der Methode SODIS auf Lombok
 STATUS: abgeschlossen (2004)

PROJEKT: Wiederherstellung der Wasserleitung in drei Dörfern in Aceh nach Tsunami
 STATUS: abgeschlossen (2005)

PROJEKT: Wasserversorgung für Kinderspital in Manali
 STATUS: in Ausführung

SRI LANKA
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung und von Sanitäranlagen in Attanakadawala
 STATUS: abgeschlossen (2003)

MALEDIVEN
 PROJEKT: Bau der Wasserversorgung auf Thaa.Vilufushi nach Tsunami
 STATUS: in Vorbereitung

